

## Kúpna zmluva

uzavretá podľa § 409 a nasl. Zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších zmien  
a doplnkov

### Zmluvné strany

**KUPUJÚCI:****BPP s.r.o.**

Cesta ku Smrečine 5, 974 01 Banská Bystrica  
zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Banská Bystrica,  
Oddiel: Sro, vložka č. : 6837/S

Zastúpený:

Ing. Denisa Rusková - prokúra

Tel./Fax:

048/414 10 66, 414 28 43

IČO:

36 045 721

DIČ:

2020094483

IČ DPH:

SK 2020094483

Bankové spojenie:

ČSOB a.s., Bratislava, pobočka Banská Bystrica

Číslo účtu:

4020122310/7500

SWIFT/BIC:

CEKOSKBX

IBAN:

SK57 7500 0000 0040 2012 2310

**PREDÁVAJÚCI:****FELDER Group CZ s.r.o.**

Jáchymovská 721, 15500 Praha 5, Česká republika

zapísaná v Obchodnom registri Městského soudu v Prahe

Oddiel: Sro, vložka č.: č.,136361.

Zastúpený:

Ing. Tomáš Vystyd

Tel./Fax:

+420 605 700 280

IČO:

277 315 53

DIČ:

CZ 277 315 53.

IČ DPH:

Bankové spojenie:

Česká spořitelna, a.s.

Číslo účtu:

183 319 1213/0800

SWIFT/BIC:

GIBA CZ PX

IBAN:

CZ 530800 0000 0018 3319 12 13

## Čl. I.

### Predmet zmluvy

1. Predmetom zmluvy je dodávka

Logický celok č. 10 - Hrúbkovačka .

podľa špecifikácie uvedenej v kalkulácii ceny za celý predmet zákazky, ktorá tvorí Prílohu č.1 tejto zmluvy podľa časti B.1 súťažných podkladov a je neoddeliteľnou súčasťou tejto kúpnej zmluvy. Súčasťou dodávky je montáž, inštalácia zariadenia, vyskúšanie, uvedenie do riadnej trvalej prevádzky, zaškolenie obsluhy, technická a iná sprievodná dokumentácia (návod k obsluhu a údržbe v slovenskom, resp. českom jazyku, záručný list, CE certifikát, Vyhlásenie o parametroch ap.), záručný servis.

2. Predávajúci sa zaväzuje, že kupujúcemu dodá predmet zmluvy podľa špecifikácie a s ním súvisiace služby podľa článku III riadne, včas a na svoje nebezpečenstvo.
3. Kupujúci sa zaväzuje, že predmet zmluvy prevezme a zaplatí predávajúcemu dohodnutú cenu.
4. Predávajúci prehlasuje, že
  - a) je plne oprávnený ku predaju veci podľa tejto zmluvy vrátane oprávnenia previesť vlastníctvo k veci na kupujúceho.
  - b) vec nie je zaťažená žiadnym právom tretej osoby, alebo tretích osôb, hlavne nie je predmetom záložného práva, predkupného práva, alebo na nej neviazne vecné bremeno.
  - c) vec nepochádza z trestnej činnosti, z výsledku trestnej činnosti, alebo akéhokoľvek jednanja, ktoré je v rozpore s obecnými záväznými právnymi predpismi.

## Čl. II.

### Cena a platobné podmienky

1. Kupujúci je povinný zaplatiť predávajúcemu, za dodávku celého predmetu plnenia tejto kúpnej zmluvy uvedeného v článku I odst. 1., kúpnu cenu vo výške 14.850,-EUR bez DPH, 14.850,- EUR vrátane DPH.
2. Zálohová platba č. 1 vo výške 1.485,- EUR, t.j. 10.% bude uhradená na základe vystavenej zálohovej faktúry najneskôr so splatnosťou do 10 dní.
3. Zálohová platba č. 2 vo výške 11.880,- EUR, t.j. 80 % bude uhradená na základe vystavenej zálohovej faktúry najneskôr so splatnosťou do 10 dní
4. Po úhrade každej zálohovej faktúry, bude vystavený daňový doklad k prijatej platbe podľa platných právnych predpisov.

5. Doplatok vo výške 1.485,- .EUR, t.j. 10.% bude uhradený po odovzdaní predmetu zmluvy so splatnosťou 30 dní bankovým prevodom na základe konečnej faktúry.
6. Pri odovzdaní predmetu zmluvy predávajúci vystaví objednávateľovi konečnú faktúru, v ktorej odpočíta zálohovú platbu.
7. Zmluvné strany sa dohodli, že dodávky a práce navyše dodané, t.j. prípadné dodávky a práce, ktoré budú nevyhnutné pre riadne odovzdanie predmetu zmluvy a ktoré nie sú zahrnuté v bode 1. tohto článku, musia byť dohodnuté písomne formou dodatkov k tejto zmluve.
8. Predávajúci sa zaväzuje predložiť elektronickú verziu podrobného rozpočtu ( vo formáte MS Excel) a tiež sa zaväzuje predkladať v elektronickej verzii každú zmenu tohto podrobného rozpočtu, ku ktorej dôjde počas realizácie zmluvy. Elektronická verzia podrobného rozpočtu je súčasťou Prílohy č. 1 tejto zmluvy v formáte MS Excel.

### Čl. III.

#### Termíny, spôsob plnenia, miesto plnenia, spôsob odovzdania

1. Predávajúci sa zaväzuje, že predmet zmluvy namontuje, uvedie do trvalej prevádzky a odovzdá kupujúcemu v termíne: najneskôr do troch (3) mesiacov od nadobudnutia účinnosti tejto Zmluvy.
2. Miestom dodania je výrobný závod BPP s.r.o., Cesta ku Smrečine 5, 974 01 Banská Bystrica, Slovenská republika.
3. Kupujúci je povinný pripraviť miesto na dodanie technológie a tým súvisiace práce (napr. rozvody, technika na vyloženie ap.) podľa pokynov predávajúceho a ten je povinný kupujúcemu tieto pokyny poskytnúť presne a v dostatočnom časovom predstihu.
4. Predávajúci sa zaväzuje uviesť vec do riadnej trvalej prevádzky a to v termíne dohodnutom s kupujúcim. Uvedením do riadnej trvalej prevádzky sa v tomto prípade rozumie, že vec musí spĺňať parametre požadované kupujúcim, ktoré predávajúci preukáže a kupujúci potvrdí do preberacieho protokolu.
5. Predávajúci sa zaväzuje na vlastné náklady dopraviť a poskytnúť súvisiace služby do termínu odovzdania predmetu tejto zmluvy do riadneho užívania. Predávajúci upozorní kupujúceho na dodanie tovaru telefonicky, faxom alebo elektronickou poštou najmenej 3 dni pred jeho uskutočnením.
6. Predávajúci je povinný odovzdať kupujúcemu všetky doklady, ktoré sa budú vzťahovať k odovzdanému predmetu zmluvy.
7. O prevzatí dodanej a do prevádzky spustenej technológie musí byť spísaný odovzdávací protokol, podpísaný kupujúcim a predávajúcim. Deň podpisu protokolu oboma zmluvnými stranami sa považuje za deň prevzatia technológie.

#### Čl. IV.

##### Prechod vlastníckeho práva

1. Vlastnícke právo k veci prechádza z predávajúceho na kupujúceho okamihom uvedenia predmetu zmluvy do riadnej trvalej prevádzky v súlade s ustanovením článku III tejto zmluvy a následným úplným zaplacením kúpnej ceny podľa článku II tejto kúpnej zmluvy.

#### Čl. V.

##### Prechod nebezpečia škody na veci

1. Nebezpečie škody na veci prechádza z predávajúceho na kupujúceho okamihom odovzdania veci k riadnemu užívaniu, v súlade s článkom III tejto zmluvy vrátane odovzdávacieho protokolu a všetkých listín, ktoré sú potrebné na nakladanie s tovarom a na jeho riadne užívanie, návodom na obsluhu a údržbu.
2. V prípade, že sa na tovare alebo jeho časti bude vyskytovať v okamihu odovzdania vada či viacero väd, je kupujúci alebo preberajúci oprávnený, nie však povinný, tovar prevziať, pričom uvedie, že tovar preberá s vadami, tieto do preberacieho protokolu konkretizuje a ustanoví predávajúcemu lehotu na ich odstránenie v dĺžke najviac 10 pracovných dní. Zmluvné strany sa dohodli, že v takomto prípade sa nejedná o prevzatie tovaru bez väd v zmysle iných ustanovení tejto kúpnej zmluvy a predávajúci tým nie je zbavený povinnosti zaplatiť kupujúcemu zmluvnú pokutu podľa článku VII. tejto zmluvy.

#### Čl. VI.

##### Zodpovednosť za vady, záručné a pozáručné podmienky a servis

1. Vadou sa rozumie odchýlka od množstva, druhu či kvalitatívnych podmienok tovaru alebo jeho časti, stanovených touto kúpnu zmluvou a jej prílohami, v objednávke alebo technickými normami či inými všeobecne záväznými právnymi predpismi
2. Záručná doba na predmet zmluvy je 24 mesiacov a začína plynúť odovzdaním a uvedením predmetu zmluvy do riadnej prevádzky.
3. V prípade poruchy predmetu zmluvy sa predávajúci zaväzuje zabezpečiť bezplatný záručný alebo za úhradu pozáručný servisný zásah do 24 hodín od nahlásenia závady kupujúcim. Predávajúci je povinný odstrániť poruchu v čo najkratšom možnom čase, najneskôr však do 5 dní od ohlásenia poruchy. Kontaktná osoba, príp. kontaktné miesto pre servisný zásah:  
  
Meno / miesto Servisné oddelenie Felder, tel.: +421 948 449 904, mail  
M.Bobcik@felder.sk
4. Predávajúci zodpovedá kupujúcemu za všetky vady dodaného predmetu v súlade s § 422 až § 441 obchodného zákonníka a v súlade so záručnými a servisnými podmienkami dodaného predmetu zmluvy. Predávajúci je povinný pri odovzdaní predmetu zmluvy a jeho uvedenia do prevádzky podľa článku III tejto zmluvy oboznámiť kupujúceho so všetkými záručnými a servisnými podmienkami dodaného predmetu zmluvy.

5. Predávajúci sa zaväzuje zabezpečovať kupujúcemu pozáručný servis, vrátane dodávok a zaistenia náhradných dielov minimálne po dobu 10 rokov od uplynutia záručnej doby na predmet zmluvy. Pozáručný servis nie je zahrnutý v cene predmetu zákazky a bude poskytovaný kupujúcemu za úhradu.
6. Predávajúci nezodpovedá za škody vzniknuté bežným opotrebovaním, neodborným použitím a zaobchádzaním s predmetom zmluvy alebo používaním predmetu zmluvy k iným účelom, než ku ktorému je vec určená.

## **Čl. VII.**

### **Zmluvné pokuty**

1. V prípade neuhradenia platby na základe preukázateľne doručenej a odsúhlasenej faktúry kupujúcim v termíne splatnosti, môže predávajúci požadovať úhradu úrokov z omeškania vo výške 0,05% za každý deň omeškania.
2. V prípade, že tovar bude pri dodaní vykazovať vadu či vlcero väd, nie je kupujúci do doby, než predávajúci vadu či vady odstráni povinný uhradiť predávajúcemu časť kúpnej ceny vo výške zodpovedajúcej cene vadného tovaru. V takomto prípade kupujúci nebude v omeškaní ohľadne zaplatenia nesplatenej čiastky kúpnej ceny.
3. Predávajúci je povinný uhradiť pokutu za oneskorené odovzdanie, prípadne dodanie diela, ktoré nespĺňa parametre požadované kupujúcim predmetu zmluvy podľa článku III tejto zmluvy vo výške hodnoty škody, ktorú kupujúci predávajúcemu preukáže, že mu tým spôsobil. Ak toto nesplnenie termínu dodania spôsobí nevyplatenie nenávratného príspevku, hodnota pokuty bude vo výške takto nevyplateného nenávratného príspevku. Odovzdaním sa rozumie dodávka, montáž, spustenie do prevádzky, zaškolenie obsluhy a odovzdanie potrebnej a požadovanej dokumentácie, čo bude potvrdené v preberacom protokole. Minimálna pokuta za nesplnenie tohto bodu bude výške 5000 EUR.
4. Pokuta za nezabezpečenie zmluvného termínu záručného aj pozáručného servisu v zmysle článku VI tejto zmluvy, je vo výške spôsobenej škody, minimálne však 2000 EUR.

## **Čl. VIII.**

### **Záverečné ustanovenia**

1. Táto zmluva je uzavretá jej podpisom oboma zmluvnými stranami a nadobúda účinnosť po splnení odkladacej podmienky, ktorá spočíva v tom, že dôjde k uzatvoreniu platnej a účinnej zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku medzi príslušným poskytovateľom pomoci, v ktorého zastúpení koná Slovenská inovačná a energetická agentúra, a príjemcom pomoci, ktorým je kupujúci, a to na základe jeho ŽoNFP predloženej v rámci výzvy na predkladanie ŽoNFP Kód výzvy KaHR-111DM-1301/944/178 a po akceptácii procesu zrealizovaného verejného obstarávania poskytovateľom pomoci, v ktorého zastúpení koná Slovenská inovačná a energetická agentúra, realizovaného pre obstaranie predmetu zmluvy.

2. Predávajúci sa zaväzuje strpieť výkon kontroly/auditu/overovania súvisiaceho s dodávaným tovarom, prácami a službami, a to kedykoľvek počas trvania platnosti a účinnosti Zmluvy o poskytnutí NFP kupujúceho k predmetu zmluvy na to oprávnenými osobami a záväzok poskytnúť týmto osobám všetku potrebnú súčinnosť.
3. Táto kúpna zmluva je vyhotovená v šiestich rovnopisoch s platnosťou originálu, pričom predávajúci obdrží dva rovnopisy a štyri rovnopisy sú určené pre kupujúceho.
4. Zmeny a dodatky k tejto zmluve je možné vykonať len formou písomných číslovaných dodatkov k tejto zmluve, podpísaných oboma zmluvnými stranami.
5. Všetky spory, ktoré vzniknú v súvislosti s plnením predmetu zmluvy, sa zmluvné strany zaväzujú riešiť vzájomnou dohodou. Ak vzájomná dohoda nebude možná, o spore rozhodne príslušný súd podľa sídla kupujúceho.
6. Predávajúci nie je bez predchádzajúceho písomného súhlasu kupujúceho oprávnený postúpiť na ktorúkoľvek tretiu osobu akékoľvek svoje pohľadávky za kupujúcim vzniknuté na základe tejto zmluvy alebo v akejkoľvek súvislosti s ňou.
7. Práva a povinnosti kupujúceho a predávajúceho, pokiaľ nie sú stanovené zmluvou, sa riadia Obchodným zákonníkom a predpismi s ním súvisiacimi v platnom znení.
8. Zmluvné strany vyhlasujú, že si zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu a svojej slobodnej a vážnej vôle ju vlastnoručne podpisujú.
9. Táto zmluva a všetky prílohy a prípadné doplnky k nej sa vyhotovujú v šiestich rovnopisoch s platnosťou originálu, pričom predávajúci obdrží dva rovnopisy a štyri rovnopisy sú určené pre kupujúceho.
10. Zmluvné strany po dôkladnom prečítaní zmluvy prehlasujú, že súhlasia s jej obsahom, že zmluva bola spísaná na základe pravdivých údajov, ich pravej a slobodnej vôle a nebola uzatvorená pod nátlakom ani za nápadne nevýhodných podmienok. Na dôkaz toho pripájajú svoje podpisy.

V Banskej Bystrici, dňa 20.5.2015

V TRATHE dňa 18.5.2015

# Príloha č.1 ku kúpnej zmluve

Názov uchádzača: FELDER Group CZ s.r.o.

Sídlo: Jáchymovská 721, 15500 Praha 5, Česká republika

IČO: 277 315 53

DIČ: CZ 277 315 53

Kontaktná osoba (meno, tel., mail): Maroš Magdič, 0907 119 177 m.magdič@felder.sk

Igor Valach, 0905 447 659 i.valach@felder.sk

**Predmět zakázky: Logický celok č. 10 – Hrúbkovačka**

Technická špecifikácia	Požiadavka obstarávateľa	Ponuka uchádzača
Výrobca		FELDER KG, HALL in Tirol
Názov zariadenia		Hrúbkovačka Exact 63
Plynule nastaviteľná výška hrúbkovania	2,8 až 300 mm	Áno
Hobľovacia šírka	630 mm	Áno
Dĺžka stola	1260 mm	Áno
Rýchlosť posuvu	od 5 do 20 m/min. plynulo	Áno
Nábeh motora	plynulý s elektronickou brzdou	Áno
Zobrazenie údajov	elektronické	Áno
Hobľovacia hlava	s TERSA nožmi	Áno
Maximálny možný úber	10 mm prípadne viac	Áno
Podávanie musí byť zabezpečené	pogumovanými podávacími valcami	Áno
Cena v EUR bez DPH		14.850,-
DPH v EUR		0,00
Cena v EUR s DPH		14.850,-

**Termín dodania:**

**Ostatné podmienky :**

Dodávateľ je zodpovedný za montáž, inštaláciu zariadenia, vyskúšanie a uvedenie do riadnej trvalej prevádzky, zaškolenie obsluhy, dodanie technickej a inej sprievodnej dokumentácie. Dodávateľ musí zabezpečovať záručný a pozáručný servis.

Uchádzač sa zaväzuje, že ponúknuté riešenie a cena spĺňa požiadavky obstarávateľa v zadaní.

Dátum : 17.5.2015

Podpis, pečiatka: